

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

RESTRICTED

S/C/W/205/Rev.1

15 mars 2002

(02-1352)

Conseil du commerce des services

Original: anglais

COMMUNICATION DU PRÉSIDENT DU GROUPE DE TRAVAIL DES RÈGLES DE L'AGCS

Révision

1. À la suite de consultations, les Membres du Groupe de travail des règles de l'AGCS sont convenus que les négociations au titre de l'article X de l'AGCS se poursuivraient, ainsi qu'il est indiqué dans le projet de décision ci-joint.
2. En outre, les Membres ont noté que la cinquième Conférence ministérielle en 2003 donnerait la possibilité de faire le bilan des progrès réalisés dans les négociations. Le Président mènera des consultations en vue d'établir un programme structurant les travaux futurs du Groupe de travail.
3. Je recommanderais que le Conseil du commerce des services adopte le projet de décision ci-joint.

- PROJET -

**QUATRIÈME DÉCISION SUR LES NÉGOCIATIONS SUR
LES MESURES DE SAUVEGARDE D'URGENCE**

Le Conseil du commerce des services,

Eu égard aux dispositions de l'article X de l'Accord général sur le commerce des services (AGCS),

Nonobstant la troisième Décision sur les négociations sur les mesures de sauvegarde d'urgence adoptée par le Conseil du commerce des services le 1^{er} décembre 2000 (S/L/90),

Eu égard à la communication du Président du Groupe de travail des règles de l'AGCS (S/C/W/205/Rev.1),

Décide ce qui suit:

1. La première phrase du paragraphe 1 de l'article X continuera de s'appliquer jusqu'au 15 mars 2004.
 2. Les résultats de ces négociations entreront en application à une date qui ne sera pas postérieure à celle de l'entrée en vigueur des résultats de la série de négociations sur les services qui est en cours.
 3. Nonobstant le paragraphe 3 de l'article X, jusqu'à l'entrée en application des résultats des négociations prescrites au titre du paragraphe 1 de l'article X, les dispositions du paragraphe 2 dudit article continueront de s'appliquer.
-